

## FRANCO, todos los días

### El estudio del estatuto de confesiones en el Consejo de Ministros

### Se esperan los resultados del Concilio

### El Gobierno español adopta medidas para garantizar nuestro libre comercio y el derecho a la libertad de los mares

MADRID.—La comisión ministerial nombrada al efecto continúa en sus tareas de estudio del anteproyecto relativo al estatuto de los no católicos y ha celebrado varias reuniones, informó anoche a los periodistas el ministro de Información y Turismo a su regreso del Consejo de Ministros. El señor Fraga Iribarne añadió que dicho anteproyecto, como ya han hecho constar en sus declaraciones varios prelados españoles, se basa en el principio de la unidad católica; mantiene el carácter confesional del Estado español, se mueve dentro de lo concordado con la Santa Sede, pero —aclaró el ministro— perfila el principio de tolerancia establecido en el artículo 6 del Fuero de los Españoles, sustentado en el reconocimiento de los derechos de la persona humana. El ministro —que hizo estas manifestaciones a preguntas de uno de los periodistas presentes— añadió que la celeridad de los trabajos del Concilio Euménico Vaticano II, que se está ocupando en estos días de cuestiones que afectan al tema del referido estatuto, aconsejan al Gobierno esperar el resultado final del Concilio para conocer las decisiones que tome la Santa Sede en dicha materia. Por eso seguirá, entre tanto, el estudio del mencionado anteproyecto y continuarán, como hasta ahora, los contactos con la jerarquía eclesiástica española, cuya ejemplaridad (Pasa a la página 5).

### Recto, constante, ecuánime, austero...

Franco, proclamado y aclamado en Burgos Caudillo de España, refunde y consolida la integridad de la Patria y le da la confianza en sí misma y la fe en los designios providenciales. Capitán victorioso en la Cruzada liberadora y estadista enterizo, entregado de lleno a la misión casi insuperable de regir un pueblo que había perdido el pulso, Franco ha logrado que los tres años de guerra asoladora no sean hoy más que una pesadilla desvaída por el sol resplandeciente de veinticinco años de paz esplendorosa. Labor ingente y abrumadora, de sacrificio constante, a la que el Caudillo ha dado todas sus horas con dedicación infatigable y ha hecho de España uno de los países mejor gobernados, más pujantes y más prósperos en este mundo de ahora, al que cada día trae un presagio funesto. Al cumplirse el aniversario de su elevación a la más alta magistratura del Estado, España unánime y en paz, de cara al porvenir más halagüeño, renueva su acatamiento y su homenaje al salvador de la Patria con el mismo encendido fervor con que lo proclamó y aclamó en Burgos al iniciarse la empresa de nuestra recuperación nacional, hoy totalmente lograda. Y hoy, igual que entonces, el nombre de Franco es una invocación que pone en pie y agrupa a todos los españoles al lado de su Caudillo.



La vida diaria del Caudillo puede resumirse: dedicación total a la Patria.

Pero precisamente por ser tenaz su vida, tiene una serie de fa-

lidas virtudes, veremos cómo su vida es sencilla y ordenada. Precisamente por esto caben en ella las grandes preocupaciones, proyectos y realizaciones para el en-

donde salta la anécdota y el buen humor, y el chiste que ni hiere ni es mordaz. Ni por vía de información, admite el chiste político y demoleedor.

¡Ah!, y cuando irrumpen los nietos en alegre algarabía en torno del abuelo, que para todos tiene la palabra adecuada y la golosina apetecida, es una escena encantadora.

¡Qué ambiente familiar tan agradable se respira en las reuniones de sobremesa del matrimonio Franco con sus hijos los marqueses de Villaverde, y a las que regularmente acuden los cinco nietos, que prodigan a los abuelos sus caricias, correspondidas! Es una estampa de los más vivos colores de lo que debe ser la vida de familia, y que afortunadamente se puede contemplar como modelo en el hogar del Caudillo.

La vida ordenada, seria y sencilla del Generalísimo Franco tiene un fundamento inamovible: su intensa vida espiritual. Oración, frecuencia de sacramentos, ejercicios espirituales practicados anualmente, su ilimitada confianza en Dios y su amor a la Iglesia, consecuentemente han acrisolado la honradez, rectitud, bondad y gran corazón del Caudillo, que nadie pone en duda y que admiran incluso propios y extraños.

Su rectitud y buena intención le hace creer que los demás las tienen, y hasta que se prueba lo

(Pasa a pág. 8).



### La primera dama española

En el homenaje que rinden a la Exma. Sra. Doña Carmen Polo de Franco las autoridades abulenses con motivo de su llegada a la ilustre Ciudad de Arenas de San Pedro para participar en la conmemoración piadosa del Centenario del tránsito del glorioso penitente alcantarino, ponemos nosotros hoy, DIA DEL CAUDILLO, nuestro cortés homenaje a LA PRIMERA DAMA ESPAÑOLA, que ha participado de las inquietudes de la responsabilidad de la más alta magistratura de la Nación, en el servicio a la Patria, cuidando la salud del Jefe del Estado al frente de su hogar cristiano y haciendo socialmente el bien con máxima ejemplaridad.

certas distintas que resplandecen en su diario y humano vivir.

Si penetramos en su hogar, con todo respeto para no manosear, aireándolas, lo que son só-

grandecimiento de España junto con el regalo de la vida familiar.

Horas placenteras de la vida doméstica. Agradables reuniones de familia con charlas amenas

### La soberanía de Gibraltar

Inglaterra no quiere discutir con España

Información en pág. 8

### Brillante recepción en el Gobierno Civil con motivo del Día del Caudillo

Ante el Gobernador Civil y primeras autoridades, los abulenses expresaron su inquebrantable adhesión al Jefe del Estado, Generalísimo FRANCO

Con motivo de conmemorarse hoy el XXVIII aniversario de la exaltación a la Jefatura del Estado de Su Excelencia el Generalísimo Franco, a las doce de la mañana, en el Gobierno Civil, se celebró una brillante recepción a la que acudieron los abulenses para patentizar su adhesión inquebrantable al Caudillo.

En el estrado se hallaban con el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, el gobernador militar; presidente de la Audiencia; prelado doméstico de Su Santidad y vicario general del Obispado; alcalde de Avila; director de la Academia de Intendencia, y delegado de Hacienda.

La banda municipal de Música interpretó diversas composiciones durante el acto. En los Centros Oficiales y numerosos edificios particulares se han engalanado los balcones con banderas de los colores nacionales.

La autodeterminación, conforme la entienden los ingleses, sería lo más absurdo como solución al caso de Gibraltar

(Ver ACTUALIDAD en pág. 8).

# AVILA HACE MEDIO SIGLO

Don Berito Alba es el director de la escuela no pública, establecida bajo el nombre de la Virgen del Carmen junto a la plaza de Santa Catalina. Anuncia que le es imposible tener más alumnos a los que dedicar la máxima atención. Está visto —dice— que el mundillo estudiantil se agranda cada vez más, todo el mundo quiere estudiar y dejar el azadón y el arado. Consecuencia de lo cual es que nuestras escuelas se han quedado chicas; muy chicas. En el nuevo profesorado están el sacerdote don Emilio López (Catecismo dos veces por semana), don Rufino Martín Velasco y don Luis Delgado maestros superiores (Matemáticas y Física). Honorarios: tres pesetas mensuales. Ocho horas de clase por mañana y por tarde.

—Ha estado a punto de descarrilar el tren especial en que venían del Ferrol, de presenciar la botadura al agua del gran aco-

razado Jaime I el Conquistador, Sus Altezas Reales los infantes don Carlos y doña Luisa. Se rompieron los raíles. Fue junto a Pedrosillo. Allí fueron a buscarles el nuevo gobernador señor Fox y el teniente coronel de Infantería don Fausto Estévez. El jefe de Ingenieros de Caminos don José Marin tuvo la atención de llevarles en su automóvil oficial. Les saludaron e inmediatamente llegó el magnífico automóvil del caballero abulense don Angel Manglano quien les trajo a la capital. Fueron obsequiados en el Gobierno y a poco dos automóviles de la Casa Real vinieron a buscarles y a su séquito.

—Don Gonzalo Artaza, distinguidísimo aficionado a la música, viene desde su tierra vasca a Avila a perfeccionar con su notable quehacer, el Orfeón Teresiano Abulense que él fundó con el profesor de Música, organista de la parroquia de San Juan Bautista, don Antonio Martín. Preparan con don Lope Pérez varias veladas para la próxima temporada. Sea bienvenido.

—Un nuevo músico tenemos y en el Conservatorio Nacional ha aprobado los cursos Eugenio Hernández, hijo del popularísimo conserje del Casino Abulense Hilario.

—La distinguida esposa del acreditado comerciante y presidente incansable de la Cámara de Comercio don José Aguirre ha dado a luz un hermoso niño. A las muchas felicitaciones por él recibidas añadimos la nuestra muy cordial.

—Ante la Santa bendita y en su templo cantó su primera misa el que fue aventajado alumno de nuestro Seminario de San Millán don Damián Gallego García, nacido en 1890. Se dignaron apadrinarle don Agustín Muñoz Lumbreras mayordomo del Seminario y el caballero abulense don Balbino García Chillón y su esposa. Predicó el sabio lectoral de esta Catedral don Froilán Perrino.

—Ayer fue mucha gente al entierro de la respetable señora doña Apolonia San Segundo Nieto, favorecida por el Señor con la espléndida donación de un hijo sacerdote. A sus hijos el señor capellán del Patronato de Parcent de Mosén Rubí don Gerardo García, don Angel Jiménez, don Fernando Fernández y don Venancio Matallana testimoniamos el pésame y ofrecemos oraciones por el alma de la finada, por si las necesitare para ir al cielo.

## Publicaciones

### La revista "Ceres"

Hemos recibido el número ilustrado correspondiente a primero de octubre, de esta prestigiosa publicación agropecuaria de carácter nacional, que se edita en Valladolid desde hace 28 años. El citado número es interesantísimo, porque además de insertar su acreditada sección del campo y de los mercados mayoristas, editoriales y traducciones de positiva utilidad, se destaca en este número la sección dedicada al avance de las cosechas de trigo y demás cereales, legumbres, leguminosas y patatas, insertando siete cuadros detallados en todos los granos cosechados, lo recogido en todas y cada una de las provincias españolas.

El mencionado avance da los siguientes resultados como resumen de cada cuadro: en trigo, 38.600.000 de quintales métricos; en cebada, 15.000.000 de Qm.; en centeno, 3 millones 744.000 Qm.; en avena, 4.800.000 Qm.; en maíz, 10.900.000 Qm.; en habas, 1.120.000 Qm.; en algarobas, 677.000 Qm.; en yeros, 539.000 Qm.; en almortas, 140.000 Qm.; guisantes, 208.000 Qm.; garbanzos, 1.430.000 Qm.; alubias o judías, 1.172.000 Qm.; y lentejas, 267.700 Qm. De patatas calcula el avance de Ceres, entre tempranas y tardías, una cosecha de 48.000.000 de quintales métricos.

# Centros Oficiales

## Apertura y cierre del período de caza en la temporada 1964-65

### Circular del Gobierno Civil de Avila

Con objeto de procurar el más efectivo cumplimiento de lo dispuesto en la Orden del Ministerio de Agricultura de 13 de julio de 1964, por medio de la presente, se recuerda públicamente que las fechas de apertura y cierre del período de caza durante la temporada 1964-1965, fijadas en dicha Orden, son las siguientes:

#### PRIMERO.—CAZA MAYOR

**NORMA GENERAL.**—El período hábil para cazar dará comienzo el día 12 de octubre de 1964 y terminará el día 21 de febrero de 1965.

### Un ruego:

A los Centros Oficiales, y oficinas particulares, **EL DIARIO DE AVILA** ruega que consulten la tarifa de las inserciones que solicitan para sus anuncios y notas.

**EXCEPCIONES:** Para la caza del oso y de la cabra montés se determinará por el Servicio Nacional de Pesca Fluvial y Caza el número máximo de ejemplares que puedan cazarse durante la temporada en cada provincia, expidiéndose asimismo por dicho Servicio los preceptivos permisos especiales.

#### SEGUNDO.—CAZA MENOR

**NORMA GENERAL.**—La apertura del período hábil para esta caza tendrá lugar el día 4 de octubre, primer domingo de mes, y durará hasta el día 7 de febrero del próximo año, también primer domingo de mes.

**EXCEPCIONES:** El urogallo podrá cazarse desde el día 18 de abril, tercer domingo de mes, hasta el día 6 de junio, primer domingo de mes, precisándose para ello la posesión de permisos especiales expedidos por el Servicio Nacional de Pesca Fluvial y Caza.

La abutarda podrá cazarse desde el día 7 de febrero, primer domingo de mes, hasta el día 2 de mayo, debiendo contarse con la autorización del Servicio Nacional de Pesca Fluvial y Caza.

Las aves acuáticas podrán cazarse desde el día 4 de octubre hasta el día 7 de marzo.

#### PROHIBICIONES ESPECIALES

Se prohíbe terminantemente:

- a) La caza de la perdiz mediante el sistema de ojéo, en los terrenos libres, por ser una modalidad de la caza en cuadrilla, de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 3.º del artículo 20 de la vigente Ley de Caza, ya se haga el acoso por persona a pie o a caballo.
- b) El empleo de postas para el ejercicio de la caza mayor.
- c) Matar en todo tiempo las hembras del ganado cervuno y sus similares, como corzas y gamas, así como las de la cabra montés, del rebeco y las del jabali, seguidas de cría.
- d) La caza de ciervos, corzos, machos monteses y rebecos o sarríos, en sus dos primeras edades de cervato y vareto, en la primera y sus similares en las otras.

Los señores alcaldes, Guardia Civil, guardas jurados y en general todos los agentes de la Autoridad, velarán por el más exacto cumplimiento de cuanto se preceptúa en la presente Circular y demás legislación vigente sobre la materia, denunciando a las autoridades competentes las infracciones de que tuvieran conocimiento en el ejercicio de su cargo.

Avila, septiembre de 1964.—El gobernador civil, José Antonio Vaca de Osma y Esteban de la Reguera.

**LAS CANCELAS**  
**BAR RESTAURANTE**  
**BODAS - BANQUETES**  
**Nuevas instalaciones**  
 Director  
 Carmelo Hernández Pérez  
 Cruz Vieja, 6. Tl. 2249.

### Se necesitan

Urgentemente 140.000 tejas curvas viejas en perfecto estado. No importa diferencia de colores. Es necesario igual curvatura y dimensiones aproximadas para perfecto encaje. Pago al contado contra entrega material en San Sebastián. Dirigirse a Construcciones Colomina G. Serrano, S.A. en Bilbao — Espartero, 6 Teléfono 23 03 89, o en San Sebastián Paseo de Colón, 23 Teléf. 14 80 4

## TV Programas para mañana día 2

### SOBREMESA

1,00, Avance de telediario; 1,03, Cristina; 1,30, Ciencia y técnica de hoy y arte; 2,00, Sonría, por favor; 2,50, En antena; 3,00, Telediario; 3,20, Punto de vista; 3,30, Un crimen vulgar; 3,50, Revista para la mujer; 4,00, Dick Powell; 4,30, Cierre.

### NOCHE

7,00, Avance de telediario; 7,03, Inglés para todos; 7,30, Cultura superior; 7,55, Información cultural; 8,00, Foro TV; 8,30, Lección de ocio; 8,50, Dibujos animados; 9,00, ¡Pobre diablo!; 9,30, Edición especial; 9,45, Telediario; 10,00, El programa de mañana; 10,03, 7-7 (Siete, siete); 11,00, Tras la puerta cerrada; 12,00, Telediario; 12,20, El programa de mañana; 12,25, Despedida y cierre.

**TV**  
**IBERIA**

No existe un televisor que se le pueda comparar, y usted lo apreciará

**García & San Frutos, S. L.**  
 Avenida José Antonio, 22  
 Teléfonos 1634 y 2451

## Aprenda a conducir en Auto-Escuela Velasco

que le garantiza una rápida y eficiente enseñanza

Plaza Teniente Arévalo, 3 - Avila - Tel. 1321

# Las vacaciones en Norteamérica

No merece que hablemos del turismo y las vacaciones en Europa, y en especial en España porque a la vista está su abundancia, su esplendor y crecimiento. Esta realidad de las vacaciones y el turismo, como puede imaginarse, no es exclusiva de Europa, sino propia también de Norteamérica y otros países. El motivo principal son las vacaciones pagadas, en donde quiera que las haya existe turismo, sea este más o menos floreciente.

En Norteamérica las vacaciones son aproximadamente en los mismos meses que en Europa y se calcula que este año, noventa millones de norteamericanos han efectuado su viaje anual de vacaciones por una duración en término medio de unos quince días.

La inmensa mayoría de estos turistas utiliza el automóvil familiar y viaja por el interior del territorio nacional. Unos diez millones de norteamericanos han marchado al extranjero, en especial al Canadá. Setecientos mil han venido a Europa y seiscientos mil a México.

En el interior de los Estados Unidos, teniendo en cuenta esta abundancia de viajeros turistas, se ha construido una formidable red de hoteles, esa nueva forma de hotel dedicada al motor y que, en vez de estar situada en el interior de las ciudades, se halla al borde de las carreteras.

La principal red de moteles norteamericanos es la del señor Howard Johnson (que, por cierto, no tiene ningún parentesco con el Presidente). Esta red anunciaba este año que había creado cien variaciones de helados a disposición de los turistas. Parece que el éxito ha sido completo. Los norteamericanos han corrido muchos kilómetros y han pasado muchas fatigas, pero han podido probar un sin fin de variedades de helados.

Alegre su vida suprimiendo el dolor, tomando

contiene VITAMINA B<sub>1</sub>

**CALMANTE VITAMINADO**  
 PEREZ GIMENEZ

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR Y TONIFICA LOS NERVIOS.

## Servicios de Urgencia TELEFONOS

BOMBEROS...	1036
POLICIA...	1386
URGENCIA MEDICA A DOMICILIO...	2514
TAXIS...	1959
AMBULANCIAS...	1053 y 1220

# FRANCO: Orden, seguridad, unidad... ...y la gran revolución de una paz fecunda

La Paz ha constituido en la historia de todas las civilizaciones una meta casi utópica tanto del hombre consigo mismo como de cada Sociedad con respecto a sus miembros, como de las Sociedades entre sí. La Historia de los pueblos, sin embargo, está presidida por una verdadera teoría de guerras, de calamidades por ellas producidas, y la Paz podía considerarse como un intervalo entre dos contiendas. Este es el sentido que resumen la etimología del vocablo. La voz latina "pax" tiene la misma raíz (pao-s) que pacto, esto es, que instrumento por el que se logra un paréntesis, por lo general breve, de tranquilidad después de una guerra. La Paz, pues, equivalía a "tregua". Podía definirse, como "ausencia de guerra". Una Paz prolongada era, verdaderamente, un estado anómalo de una sociedad o de un pueblo. Y, en este sentido, así como el pacto producía la paz, la paz era fundamentalmente un período de tranquilidad que se aprovechaba para resarcirse de las pérdidas de una guerra y prepararse para la siguiente. Pero no era esta la paz con que soñaban los hombres y los pueblos. En la conciencia de la humanidad latía un concepto bien distinto de la paz.

## ¿QUE ES LA PAZ?

Cristo, en el Evangelio nos desea la Paz. Su hermoso saludo "La paz sea con vosotros", se repite insistentemente a través de las páginas evangélicas. Pero, de forma aparentemente contradictoria, Cristo también nos dice en el Evangelio: "¿Pensáis que he venido a traer la paz a la tierra? Os digo que no, sino la disensión". ¿En qué sentido se utiliza el término "paz" para, por una parte, deseárnosla y, por otra negárnosla? Cuando Cristo nos saluda deseándonos la paz, precisamente la paz, nos desea la plenitud de todo bien, de verdad, de belleza, de justicia. Cuando Cristo nos niega la paz, nos niega la tranquilidad, el reposo, el sueño, la inercia; en definitiva, la paz armada, la paz como mera ausencia de guerra, creando la pasividad. Porque esta clase de paz impide la otra. La obstaculiza. Y la paz verdadera exige esfuerzo, sacrificio, tensión y vigilia constantes, para no caer ni en la pasividad ni en la guerra. Y sobre todo, justicia. En este sentido la paz se logra por la lucha. La paz interior la del hombre consigo mismo, por la lucha sin reposo contra los elementos que intentan frustrar su destino personal (la molición, los vicios, el egoísmo). La paz social, por la lucha de los miembros de la Sociedad, de la Nación, contra los elementos que intentan la ruptura de esa Sociedad o Nación con su destino colectivo. La lucha como instrumento indispensable del espíritu de paz, es vida en ebullición, sociedad en continuo trance de progreso, voluntad de justicia a todo precio. La guerra que acaba con la paz es la descomposición de una Sociedad que, en el concepto Joseantoniano, se ha quedado sin vida, sin destino, sin proyecto que aune los esfuerzos y dé razón de ser a la armonía en función de un destino, armonía en el trabajo, en el esfuerzo, armonía entre los destinos individuales de los que componen la Sociedad y el destino de ésta.

## LA PAZ ESPAÑOLA

Se cumplen ahora las "bodas de plata" de España con su paz. Una

**¡SEÑORAS!**  
Su salón de alta  
PELUQUERIA  
SERÁ...

paz nacida de la guerra más terrible ocurrida en nuestra Patria. Una paz que moja sus raíces en la sangre de muchos españoles caídos en su holocausto. Después de la continua hemorragia a que España se vio sometida desde los comienzos de la pasada centuria, hemorragia de ideales y de destino, que casi la hicieron perder definitivamente su pulso histórico y vital Resumimos así —palabras de Ramiro Ledesma— el panorama de los últimos ciento cincuenta años de nuestra Historia: "Fracaso de la España tradicional, fracaso de la Restauración (Monárquica), fracaso de la Restauración (Monárquica constitucional), fracaso de la dictadura militar de Primo de Rivera, fracaso de la República. Vamos a ver como sobre esa gran pirámide egipcia de fracasos se puede edificar un formidable éxito histórico, duradero y rotundo". Este éxito histórico duradero que ya Ramiro aseguraba con visión profética supieron encontrarlo los españoles bajo la enorme figura humana de Francisco Franco.

Al analizar la paz española hemos siempre de tener en cuenta su precio. Hay que olvidar, si, lo pasional de la contienda. Pero no lo que ella significa para los españoles de hoy, de mañana y de siempre.

El precio de la paz obliga, no ya a mantenerla, sino a aumentarla. Porque la paz es siempre perfectible, aumentable.

## SENTIDO DE LA PAZ ESPAÑOLA

En el ánimo de los que lucharon en nuestra guerra estaba ya el principio de paz donde existe afán de justicia, de verdad; voluntad de alcanzarla en su plenitud. Y la guerra fue una consecuencia de la apatencia de logro de estos bienes. Había pues, en cierto sentido, "paz en la guerra".

Pero habían de ponerse de acuerdo los españoles en cuáles eran los caminos adecuados para lograr el nacimiento de los presupuestos necesarios para la paz justa. Habían de lograrse la unidad y el orden.

El fin de la guerra supone el principio de esa unidad y de ese orden. Pero ni la unidad ni el orden se explican por sí solos.

Unidad ¿para qué? Orden ¿para qué? La unidad y el orden son valores que adquieren un sentido en función de lo que con ellos se quiere conseguir, del destino a cuyo servicio se pongan. Si el orden se pone al servicio de intereses particulares o de partido, como plataforma de tranquilidad, idónea para el medro personal de unos pocos; si el orden y la seguridad implican la consumación aparente de una paz falsa, sin afán y realización de justicia; si la unidad no tiene alma y motor de destino, dejan de ser presupuestos auténticos de la paz.

Pero no ha ocurrido así en la paz española. Orden, seguridad, unidad se han constantemente intentado poner al servicio de la justicia y de la prosperidad, del inalienable destino de España. Contra tal intento, no ha faltado la oposición de los eternos medradores, de los que siguen entendiendo que es propio de hombres "inteligentes y prácticos" eludir, en beneficio del patrimonio individual, todo asomo de servicio a la comunidad. Para ellos, la paz es, si se les permite, un formidable presupuesto de "robo social". Pero a pesar de ello y contra ellos, las realizaciones de todo tipo (en lo político, en lo social, en lo económico) cantan su irrefrenable canción de autenticidad.

El más íntimo sentido de la paz española es, precisamente, el no contentarse con un orden, con una seguridad; es el que los españoles

seamos conscientes de que nunca la paz es suficiente; de que mientras exista la más leve sombra de injusticia, desarmonía, de resentimientos sociales o políticos, de inercia, etcétera, la paz no será plena. Hemos de ser totalmente conscientes de que la paz nos obliga a no dormirnos, de que la paz nos incita a la lucha constante. Si nos contentamos con la paz que tenemos, si la consideramos como algo acabado, perfecto, estamos pecando contra la paz o no sabemos lo que auténticamente es. Esto es lo que esperan los elementos disgregadores de nuestra paz: que nos parezca perfecta la que tenemos, que los dejemos maniobrar tranquilos, que la paz degenera en un simple aparato de orden, más o menos impuesto, cuyo único objetivo sea la seguridad.

Esta es la paz que nos negó Cristo: la paz que equivale a reposo, a calma, a ociosidad, a pasividad. Y esta es la paz que nosotros nos negamos. Se equivoca lamentablemente quien piensa que la paz se conserva de modo estático, como un líquido en un frasco. La paz es algo orgánico que nace, se desarrolla y llega a su plenitud o se estanca y se pudre. Y cuando el hedor hace la vida imposible, estalla la anarquía.

## LA JUVENTUD ANTE LA PAZ ESPAÑOLA

La paz cuando se prolonga es como el aire que permite la vida y que apenas, sin embargo, se hace sentir. Es este un fenómeno prodigioso como el que ocurre al que, no habiendo estado nunca enfermo goza de una salud casi sin sentirla. La juventud actual no intervino en la guerra, no asistió a las enormes calamidades que hicieron posible la paz. Disfruta de ella como aquel hombre de su salud, como del aire que respira. Y es posible que no la valore con precisión. Esto puede provocar el peligro de que la juventud se aburguese, de que caiga en la modorra espiritual. Antes de que esto ocurra es preciso gritar como los hebreos "¡Que vengan los jóvenes y salgan al campo a luchar!".

La juventud tiene en la paz la empresa más sugestiva que proponerse pueda: la de hacerla cada vez más perfecta, más animada de justicia. No crea la juventud que el hecho de ser heredera de la paz es una posición cómoda sino todo lo contrario. Es enorme su responsabilidad que se presenta a nuestra generación de ennobecerse aumentando la herencia de paz haciéndola más plena. Pero no se piense en grandes epopeyas, en sublimes heroicidades. Para la juventud, una lección de paz, equivale a una lección de servicio. El servicio, el trabajo diario en bien de la sociedad, es la gran gesta posible de la juventud.

Pero si la actual juventud no intervino en la guerra sí ha asistido a las realizaciones conseguidas en la paz, y ya ha empezado a interve-

# Los arcángeles en Andalucía

Por Rafael Gómez Montero

## GRANADA: SAN MIGUEL

II

Dicen que por San Miguel, el 29 de septiembre, suelen coincidir en Granada las últimas tormentas del verano con las primeras lluvias del otoño.

Es muy corriente, que los membrillos, las acerolas y las castañas, que ponen en la romería de San Miguel «El Alto», mezcladas con los farolillos venecianos de su fiesta, bajen rodando con la riada, por La Calderería, hasta la calle de Elvira.

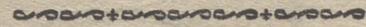
Por San Miguel, Granada celebra la fiesta de su más típico y populoso barrio, de su más antiguo pedazo urbano: El Albayzín.

### ALBAYZIN ALBAYZINERO

La idea que se tiene del Albayzín, cuando no se conoce, es totalmente distinta a la que nos produce el encontrarnos en sus encrucijadas. No es que sea ni mejor ni peor. Simplemente distinta.

El Albayzín que se presiente o se imagina, lejos de Granada, es como un sueño que parece que nunca se hará realidad. Luego, cuando se le toca se le pasea de noche o de día, en las cuatro estaciones del año, o se le canta, ya es otro. Ya tiene la fuerza casi de carne y hueso, del sol y cal o de luna y canto. Por eso los granadinos, y más aún los albayzineros, acostumbraron sus ojos de niños a verlo viendo poco a poco que es muy distinto a sentir el latigazo de una impresión fuerte al conocer sus plazuelas de golpe, a rondar por sus tabernillas en busca de caracoles y de habas con bacalao. Nuestra visión entonces, es distinta a la de esos churumbeles que aprenden a llorar y a reír, a jugar y a leer, en sus cuevas y en sus miradores.

Nosotros tenemos que descubrirle de prisa pero es largo el



nir activamente en la misma. La juventud debe actuar con vigor en las tareas de la paz. Los jóvenes son conscientes de que su papel de "guerreros de la paz" está antes que nada.

Hoy, al conmemorar la gozosa efemérides del Día del Caudillo; ahora que España ha entrado en el cauce de su desarrollo social, económico y político, es llegado el momento definitivo de dar el espaldarazo al desarrollo de la Paz, a esta auténtica Revolución de la Paz que se inició hace 25 años, en nuestra Patria.

aprendizaje de este barrio. Cada día al bajar, no se repite una cuesta ni un recodo. Desde San Nicolás, uno puede sortear la bajada que prefiere en la amplia base del abanico, desde la Cuesta de Alhacaba al Paseo de los Tristes.

Es una estampa viva que ofrece a los que vienen a Granada y que ya no se olvida jamás. Está ahí, encaramado en el paisaje, activo y retador a los vientos de la Costa o a los de la alta serranía.

Ese Albayzín dormido —apretadamente dormido— en cada «carmen» o en cada convento, con versos de García Lorca sobre la cal de las casas, con las callejas infinitamente silenciosas y con una hornacina, cuando menos se piensa, para rezar a una Virgen descolorida o a un Cristo con enaguas de encaje.

¿Quién se atrevería a romper la paz del Albayzín? No hay ronda que vigile, ni una voz más alta que otra. Solo quietud en sus noches de embrujo para soñar y para vivir. Y una guitarra crucificada junto a un aljibe, o una reja con geráneos, cuajada de piropos y de sentencias, de amatorios y de requiebros. Y es que el Albayzín le forman cada cosa que está unida de poesía. Ese cobre gitano donde se baña el sol. Un cobre tendido sobre una manta alpujarreña y que hace su pizca de guño árabe en las ventanas. Esos chaves que juegan al «pilla-pilla» o esos puestecitos del coco en la calle del Agua.

El Albayzín es distinto para cada uno. Mi Albayzín está grabado a fuego. Tiene amasados sus cimientos por mitad con la fantasía de cuando no lo conocía y las pisadas que llevo dadas sobre su tierra y su suelo. Mitad sueño y mitad ronda en la madrugada de San Miguel el Bajo o en la Placeta del Almez. Mi Albayzín es casi infinito. No se me acaba nunca. Se le reza junto a la Cruz de la Rauda o se le canta por la Cuesta de María la Miel y en el Horno Moro con jayuyos, versos y sangría.

Mi Albayzín es belén y reticario, es heraldo y novicia jaula y panera.

Sus tonos cárdenos, dorados y cenicientos, blancos y azules, verdes o rojos, trenzan mi lienzo particular de un Albayzín totalmente cuajado, como en un romance o en una copla.

Así es el Albayzín. Ese barrio granadino, donde los niños esperan siempre un milagro. El milagro que se produce todos los días cuando «nace Dios», cada mañana, a la vuelta de cualquier esquina.

...Granada se nos escapa, camino de Sevilla. Esa Granada abierta, con sus granos a lo vivo. Esa Granada de los surtidores. «Esa Alhambra, bandera de colores». La Granada que guarda las cenizas de Madre Ysabel, y los cánticos espirituales, a manera de oración matinal, de Fray Juan de la Cruz.

MAÑANA: «Sevilla: San Gabriel».

## STOMALIX-3

Triple concentrado

antiguo Elixir Estomacal

Para su dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, y en todas las molestias del

**ESTOMAGO e INTESTINOS**

(C. S. núm. 214)

OTROS PREPARADOS  
REUMATOL-DERMOGRAMIN-TYROFREDIN-PURGATINA

Laboratorios SAIZ DE CARLOS SERRANO, 30



## ANTE EL DIA DEL CAUDILLO: Otra realización de los XXV años de Paz

### Las Cátedras Ambulantes de la Sección Femenina

Ya han pasado los días de calor, las vacaciones han ido concluyendo y otra vez el trabajo de un nuevo curso espera.

Con la visión de las hojas secas esparcidas al viento, la casa se nos hace mas acogedora, buscamos el rincón apetecible para la labor o la lectura, y los preparativos de cara al invierno se hacen con proyectos nuevos y nuevas ilusiones.

Y de esta misma manera con matices cálidos y femeninos, también se hacen proyectos en nuestras Cátedras, el otoño nos invita a todos

### Vendo tractor

marca «PORSHE» Diesel, Super, 33 caballos en buen estado. Tratar en Avda. de José Antonio, 22. Avila, o Papatrigo

## Próxima exposición de la Biblioteca de la Cruzada

### Una nota de la Delegación Provincial de Organizaciones del Movimiento

Estando próxima la fecha de inauguración de la Exposición que monta la Delegación Provincial de Organizaciones del Movimiento con los libros existentes en la Biblioteca de la Cruzada y al objeto de ambientar la epopeya que en ellos se trata con detalles simbólicos alusivos a aquel momento histórico, se ruega, con todo interés, que aquellas entidades o personas que posean objetos, fotografías, uniformes, estandartes, condecoraciones u otras cosas de valor a este respecto, se sirvan prestarlas a la Delegación antedicha, la cual firmará su depósito y el compromiso formal de su devolución inmediata al final de la Exposición, cuya clausura tendrá lugar en los últimos días del mes de octubre.

A tal fin se ruega llamen por teléfono al número 19 00, Jefatura Provincial del Movimiento, de 11 a 14 horas, indicando el lugar a donde se puede desplazar la autoridad que recogerá tales préstamos (antes del próximo 5 de octubre), con lo que habrán colaborado a una buena obra.

### Nueva empresa

de fabricación de géneros de punto, solicita representante muy introducido, preferible viaje provincia. Dirigirse con referencias a ZAFIRO, Publicidad, Apartado 89, BEJAR (Salamanca)

### Representantes

PRIMERA FIRMA ESPAÑOLA PASTAS, HUEVO PARA SOPA SOLICITA REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES. ESCRIBIR A J. B., RBLA. MONTAÑA, 69 — BARCELONA — 13

## SECCION RELIGIOSA

### Apostolado de la Oración Centro Diocesano de la Catedral

#### ACTOS PARA EL PRIMER VIERNES DE MES

Mañana, por ser primer viernes de mes, este Centro celebrará los siguientes actos:

Por la mañana, a las OCHO, misa de Comunión.

Por la tarde, a las SIETE Y MEDIA, exposición, rosario, plática y ejercicio del mes.

INTENCION GENERAL: Por las soluciones cristianas a la superpoblación.

INTENCION MISIONAL: Por el espíritu misional en los países cristianos.

#### ACTOS PARA EL PRIMER SABADO

Por la mañana, a las OCHO, misa de Comunión y a continuación el ejercicio.

oOo

### Fiesta Mensual de la Guardia de Honor

Mañana, primer viernes de mes, la Guardia de Honor del Sagrado Corazón celebra su fiesta mensual, con misa dialogada, ejercicio de reparación y bendición con el Santísimo en La Santa, a las 8 de la tarde.

## Anecdótico Conciliar

El arzobispo de Westminster, Juan Heenan, se está convirtiendo en la «vedette» del Concilio. Intervino el viernes sobre la libertad religiosa; dio una conferencia de Prensa el sábado sobre los judíos y no cristianos; nueva intervención de ayer mañana sobre el mismo tema... ¡Para que digan del carácter inglés!

oOo

## Nuevo presidente del Consejo del Instituto Nacional de Previsión de Avila

### Don Juan Gómez Málaga, juró ayer el cargo, en Madrid, en la Sede del Instituto Nacional de Previsión

El excelentísimo señor ministro del Trabajo ha designado presidente del Consejo del Instituto Nacional de Previsión de Avila al ilustre abogado abulense don Juan Gómez Málaga, quien en el día de ayer juró el cargo en la Presidencia del Consejo Nacional del Instituto, en Madrid.

Le tomó juramento el ilustrísimo señor presidente don Eugenio Nuño Beato asistiendo el se-

cretario nacional del Consejo, don Valentín Fernández Bedia, el subdelegado nacional don José Avilés, el jefe del Servicio Nacional, el director del Instituto en Avila, don José Luis Urquijo y altos funcionarios del mismo particulares amigos del señor Gómez Málaga. Una vez jurado el cargo el señor Gómez Málaga despachó largamente con el delegado general del I. N. P. don José María Guerra Zunzunegui.

La designación para este cargo a favor del señor Gómez Málaga, letrado del Instituto Nacional de Previsión desde hace más de doce años ha puesto de manifiesto una vez más los méritos personales y profesionales cuya dedicación en este campo del derecho es sobradamente conocida incluso a nivel nacional por sus publicaciones en periódicos y revistas y aún más en su libro INDILEX LABORAL en su día prologado por las más altas jerarquías del Ministerio de Trabajo y del que se ocupó la prensa nacional principalmente A B C que le situó en sus páginas importantes de libros criticados por Fernández Almagro, con dibujo del autor debido a la pluma de Solís Avila.

Gómez Málaga lleva treinta años en Avila con una entrega absoluta al abulensismo, habiendo desempeñado importantes cargos en Madrid y posteriormente en nuestra capital, en el campo de la Prensa y la Radio, ocupando durante muchos años la Delegación de este nombre dentro del Consejo Provincial del Movimiento. Fue teniente de alcalde de nuestra ciudad y en 1961, con ocasión de los 25 años de la exaltación de nuestro Caudillo como Jefe de Estado le fue concedida la Cruz de Caballero de la Orden de Cisneros.

Felicitemos al ilustre y querido amigo, don Juan Gómez Málaga, en quien nosotros estimamos además al periodista dinámico, que al frente de la Emisora Sindical Radio GREDOS ha sabido prestigiar la profesionalidad bajo diversos aspectos, contribuyendo a montar en esta ciudad la Emisora Sindical de «Las Dos Castillas», una de las mejores emisoras del nacionalindicalismo español. Es un hombre de valores humanísticos y humanos que ha de saber poner sus experiencias al servicio de su nuevo e importante cargo con característico entusiasmo, con singular competencia y con discreción peculiar.

### Se ceden

Para oficinas dos amplias habitaciones en el sitio más céntrico de Avila, entrada independiente. Teléfono 23 15 ó 20 09

### Importante Compañía de Seguros Generales del Norte de España

Precisa delegado para Avila y su provincia. Gran porvenir. Inmejorables condiciones. Apartado de correos núm. 19.079 — MADRID

### Organización Nacional de Ciegos Número proklamado en el día 30 306

### Temperaturas extremas de Avila

Datos del observatorio de la capital

Máxima de ayer: 17,0 a las 15 horas.

Mínima de hoy: 9,7 a las 4 horas.

oOo

Curiosa la experiencia del doctor Elchinger, de Estrasburgo. Tiene en la ciudad una sinagoga judía llamada «sinagoga pacis», y varias veces ha estado en ella dialogando sobre problemas religiosos. Ha declarado en su intervención que creía totalmente positivos estos intercambios.

oOo

Continúan llegando personajes al aula conciliar que por diversos motivos tuvieron que retrasarse. Así, se incorporó a la Asamblea el patriarca maronita.

También lo han hecho otras personalidades, menos célebres tal vez, pero no menos interesantes en otros aspectos, como los nuevos auditores y auditoras, que fieles a la llamada del Papa, dejan sus familias y su trabajo para colaborar en el Concilio.

oOo

Un obispo opinaba que la Asamblea de ayer mañana había resultado algo pesada. Sin embargo, reconocía que los oradores habían hablado muy bien. «Cómo se explica entonces esta aparente contradicción? Suponemos que por las ansias de andar ligerito que tienen todos los padres, por lo que cualquier retraso les parece eterno.

Además de las tres votaciones previstas, han tomado la palabra 21 padres conciliares. Si las matemáticas no fallan, corresponden a un espacio de tiempo de tres horas y cincuenta minutos. Es lógico que alguno se cansase de escuchar. Además del cardenal de Sevilla, intervino también el doctor Añoveros, obispo de Cádiz-Ceuta.

al trabajo nuevo y a la renovación.

A pesar de ser tantos los pueblos visitados y removidos con la labor de la Cátedra ambulante, quedan otros muchos en silenciosa espera. A ellos se acude por razón de sus necesidades, o del momento oportuno en el trabajo del campo. El curso presente lleva otra vez nuestras Cátedras por paisajes armonizados de valle y sierra, en la comarca de Piedrahita, campos regados con aguas del Corneja. Con la ayuda de las Autoridades locales, generosidad llana de hombres de Castilla, Narrillos del Alamo y Martínez, han recibido a unas muchachas que ponen su juventud y vocación de enseñanza, en la vida cotidiana de los pueblos. Allí donde rien y juegan los niños, o donde sueñan las mozas, y donde trabajan las madres.

Pero también para los hombres del pueblo, se organizarán ciclos de Conferencias, que abarcarán sus problemas y escucharán al final de su jornada de trabajo. Para realizar este ciclo, contamos con la colaboración de personal especializado.

En este nuevo curso existe una modalidad, en el régimen de Cátedras, en vez de un tiempo de mes y medio de permanencia en los pueblos, se prolongará a dos meses, en los que haya más de quinientos habitantes.

A todos los rincones de nuestra Geografía quisiéramos llegar, y paso a paso por nuestra provincia se trabaja en los lugares comprendidos dentro del Plan de Servicios Técnicos.

Narrillos del Alamo y Martínez son en esta ocasión, como la pizarra o el cuaderno que estrena el escolar. Un campo nuevo para grabar, y no ha de ser siempre la tierra removida por el arado.

Las hojas del Otoño, nos hacen pasar nueva página en ese libro del tiempo.

La Regidora Provincial de Prensa.



Haga  
revivir  
su piel  
con

CRÈME  
VIVANTE  
LANCASTER

A BASE DE CELULAS  
VIVAS ESTABILIZADAS

SE LA OFRECEMOS EN:

### Perfumeria Perdiguero

Una señorita diplomada se encontrará en dicha PERFUMERIA, calle San Segundo, 12, Tfno 1163, durante los días 1, 2 y 3 de octubre, realizando limpieza de cutis y maquillaje.

Reserve su hora — Consultas gratis

LOS TRATAMIENTOS DE BELLEZA QUE DETIENEN LA MARCHA DEL TIEMPO.

# Más importante es el espíritu que la técnica en los medios de comunicación social

**Su Santidad preside por vez primera la Comisión Pontificia para la aplicación del correspondiente decreto conciliar**

CIUDAD DEL VATICANO.— "Vuestro trabajo debe tender menos a obtener resultados rápidos y espectaculares que a ser con toda fidelidad realmente católico, es decir, verdadero, beneficioso, digno de la Iglesia y de la bendición divina", ha declarado el Papa ante la Comisión pontificia para la aplicación del decreto conciliar sobre los medios de comunicación social (prensa, cine y radiotelevisión), reunida por primera vez bajo la presidencia del Pontífice.

Pablo VI se ha mostrado asustado por la extensión de las tareas de esta Comisión, en razón de la tremenda desproporción existente entre los medios de que dispone y "los medios gigantescos que el mundo pone al servicio de las comunicaciones sociales".

Esta es la razón por la que, después de pedir a los miembros de este organismo que basen sus esfuerzos en la fe y en la oración, el Papa añadió: "Lo que más cuenta es el espíritu, el pensamiento, la cultura, el verbo que los medios de comunicación social expresan. Luego, bajo este aspecto, vuestra actividad puede y debe reivindicar una superioridad que la es propia y que le viene de la sabiduría de que aquí, junto a la cátedra de Pedro, es discípula, y de la que quiere ser la voz viva, fiel, moderna. Vuestra acción, si renuncia a entrar en competición sobre el plano material de las comunicaciones sociales, se encuentra en posición aventajada, en el plano ideal y espiritual, sea porque posee una ver-

dad divina y humana que nadie puede discutir, sea porque utilizáis ese tesoro para servir, para hacer penetrar en la red de comunicaciones sociales el Verbo, que no sólo no las mortifica, sino que las exalta y las ennoblece, confiriéndoles la dignidad de hechos verdaderamente humanos, es decir, morales y espirituales."

## EL CONGRESO DE BOMBAY

El Congreso Eucarístico Internacional de Bombay se inaugurará, tal y como estaba previsto, el próximo 28 de noviembre, según ha anunciado hoy a los padres conciliares monseñor Pericles Felici, secretario general del Concilio, por encargo del cardenal Valerian Gracias, arzobispo de Bombay.

# El arzobispo de Zaragoza habla sobre libertad religiosa

## Dice que es necesario que el Concilio haga una declaración

ROMA.— El arzobispo de Zaragoza y miembro del Secretariado para la Unidad de los Cristianos, monseñor Cantero, doctor en Filosofía, Teología y Derecho Civil, cuyos escritos y conferencias en materia de libertad religiosa han tenido repercusión en los más importantes periódicos y revistas de Europa y América, al preguntarle si cree conveniente que el Concilio Ecuménico haga una declaración sobre la libertad religiosa, ha manifestado al corresponsal de la agencia Efe en Italia lo siguiente:

"No sólo conviene que el Concilio haga una declaración sobre la libertad religiosa, sino que es necesario. Y le voy a dar a usted estas razones: Primera, porque hoy en el mundo comunista se conculca toda libertad religiosa. Segunda, porque dentro del mundo occidental no faltan personas que, en el campo del pensamiento, creen que la Iglesia es opuesta a la libertad religiosa. Tercera, porque la opinión pública aguarda con expectación la actitud del Concilio ante este tema. Y, por último, porque la libertad religiosa es considerada como el punto clave no sólo para el diálogo ecuménico, sino para el diálogo de la Iglesia con el mundo moderno."

Al decirle que estas razones parecen solamente prácticas si hay una base doctrinal para todo ello, ha dicho monseñor Cantero:

## EN PLANO NACIONAL E INTERNACIONAL

"Las circunstancias del mundo contemporáneo presentan perspectivas mentales históricas diversas en relación con el problema de la libertad. Así, en el campo del pensamiento, el concepto de la libertad religiosa que tenemos hoy es distinto del que se tenía durante el siglo pasado. En el tiempo de Gregorio XVI, Pío IX y León XIII se pretendía defender en el campo cultural y político una libertad religiosa ilimitada e incondicional, independiente de toda norma moral y jurídica. Por eso la Iglesia condenó aquella libertad. Hoy, el concepto de libertad religiosa se propone, dentro de los límites del Derecho natural, como un derecho subjetivo público de la persona humana a seguir el dictamen de la propia conciencia. Por otra parte, la perspectiva histórica, es decir las circunstancias, son distintas. Antes se defendía la libertad religiosa para emplearla como un arma contra la Iglesia; ahora se plantea el problema como una necesidad de llegar a un estatuto jurídico que facilite la convivencia religiosa y civil dentro de todos los pueblos. Se sitúa la libertad religiosa y civil en un plano no sólo nacional, sino también internacional".

EL TEXTO PROPUESTO  
Al preguntarle qué le parecía el

texto de la declaración de la libertad religiosa propuesto por los padres conciliares, ha respondido:

"Desde luego, el texto actual es, en mi opinión, más perfecto que el de la declaración propuesta durante la sesión segunda. Eso no quiere decir que sea perfecta. Según mi parecer, el texto actual ofrece algunas lagunas y puntos de vista que al menos, no tienen validez plena, y esto no sólo en su aplicación en todo el mundo, sino también en el mismo campo doctrinal. Es verdad que, aunque el fin de esta declaración sea pastoral y ecuménico, sin embargo, su fundamento ha de ser doctrinal, ya que, de lo contrario, se prestaría a interpretaciones oportunistas, sin valor permanente".

Al preguntarle si estaba de acuerdo con los argumentos que alega el texto de la declaración para dar un fundamento doctrinal a la libertad religiosa, ya que se comenta que muchos padres conciliares estaban conformes con el espíritu de la declaración, pero no lo estaban con su argumentación, ha respondido:

## LIBERTAD DE CONCIENCIA EN MATERIA RELIGIOSA

"Tampoco estoy de acuerdo con su fundamento doctrinal, y como yo piensan muchos padres. En mi humilde opinión, los argumentos tienen solamente fuerza si se relacio-

nan con la libertad de conciencia en materia religiosa, pero no si se relacionan con el concepto de libertad religiosa, que es distinto por razón del objeto y por razón de su naturaleza social al concepto de libertad de conciencia".

Al preguntarle qué repercusión tendrá en España esta libertad religiosa que acaba de discutirse en el aula, respondió:

"En relación a este aspecto tan importante del problema, no hemos de perder de vista que en el campo de las aplicaciones de los principios se han de tener presentes las circunstancias características sociológicas de cada pueblo. Cuando en una declaración se plantean orientaciones que afectan más o menos directamente al futuro histórico-religioso de un país, las exigencias del bien común adquieren el relieve digno de la mayor reflexión, porque dichas orientaciones no van dirigidas a naturalezas abstractas, sino a hombres concretos, cuyo nivel cultural, historia, tradiciones y mentalidad son diferentes. Aquellos pueblos que ya durante siglos vienen viviendo dentro del espíritu y de las normas del Edicto de Nantes se encuentran en diferentes condiciones de aquellos otros, como en el caso de España en que se empezó a hablar de tolerancia y libertad religiosa a raíz de la Constitución de 1869".

# CONSEJO DE MINISTROS

(Viene de primera página).  
cooperación agradece el Gobierno lo mismo que sus intervenciones en el aula conciliar.

## MEDIDAS PARA GARANTIZAR LA LIBRE NAVEGACION Y COMERCIO MARITIMO

El señor Fraga Iribarne inició su conferencia con los informadores manifestando que había sido cuestión de especial interés de la reunión ministerial celebrada ayer el incidente lamentabilísimo, aún no esclarecido, del ataque al mercante español «Sierra Aránzazu». El Gobierno reiteró su sentimiento por las víctimas de este acto pirático y formuló de nuevo la más expresa condena de esta conculcación de los derechos de la libre navegación y del libre comercio. El Gobierno —añadió el ministro— ha adoptado medidas pertinentes para garantizar nuestro libre comercio y el derecho al principio de la libertad de los mares. También dijo el ministro que la investigación del ataque al barco español será seria y que el Gobierno español está persuadido de la colaboración de los Estados Unidos en este sentido, como

corresponde a las buenas relaciones entre ambos países. Por su parte —agregó el señor Fraga—, el Gobierno español ha recibido seguridades por parte de Washington de que la investigación será rigurosa, al mismo tiempo que dicho Gobierno condena el hecho.

Subrayó la importancia del decreto que articula el Seguro Turístico, del cual podrán beneficiarse cuantas personas crucen nuestras fronteras durante su estancia en España.

El decreto sobre despachos aduaneros responde al creciente volumen que van adquiriendo nuestras aduanas.

Entre los informes destacó el del ministro de la Vivienda sobre su reciente viaje a Sevilla, en el que ha podido comprobar lo avanzado de los planes de viviendas y la resolución de importantes problemas que tenía planteados la ciudad. También destacó el expediente presentado sobre las obras de defensa provisional del río Agra en Almería.

## NOMBRAMIENTOS

Al referirse a los nombramientos acordados en el Consejo, elogió la labor diplomática realizada por el nuevo embajador en París, conde de Casa Miranda, y la del embajador saliente, conde de Motrico, que hace tiempo había solicitado el relevo para poder dedicarse a sus asuntos privados. También elogió la personalidad de don Manuel Camacho de Ciriá como uno de los más brillantes funcionarios del ministerio de Información y Turismo, que ha sido nombrado delegado del departamento en Barcelona. Destacó la importancia de la próxima asamblea general de transportes, sobre la que informó el ministro secretario general del Movimiento.

El Gobierno ha escuchado también un interesantísimo informe del ministro de Industria sobre la conferencia internacional de Ginebra sobre uso pacífico de la energía nuclear, en el que constan las impresionantes cifras sobre el aprovechamiento de esta fuente de energía en el mundo.

## LOS GRADUADOS SOCIALES

Respondiendo a preguntas de un informador, el ministro explicó que el decreto sobre organización de los colegios oficiales de graduados sociales fija la competencia de dichos graduados como técnicos en materia social laboral. En la redacción del decreto se tuvo en cuenta la asamblea que celebraron en Madrid los graduados sociales.

Interrogado también sobre si el Consejo de Ministros había tratado del problema de Gibraltar, el ministro respondió negativamente, pero explicó que la intervención en las Naciones Unidas del delegado español representaba el punto de vista del Gobierno.

A la reunión del ministro de Información y Turismo con los periodistas para ampliar la referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros asistieron los directores generales de Prensa, señor Jiménez Quilez, y de la Oficina de Información Diplomática, señor Martín Gamero.

(Continuará)

# MERCADO GRANDE

## ¡Oh!, qué amable, qué español...

Si señor, era un piropo. Fué un piropo a un hombre maduro. Un piropo de dos inglesas monillas —así nos las ha descrito el protagonista— como respuestas a la atención del caballero. Fué la frase que contestaron como ¡gracias! a un oportuno y amable servicio. Y fué, sobre todo, —esto es lo más importante— la reacción espontánea, que quiere decir sincera y que quiere decir reflejo de lo que piensan.

Y así pensaban dos inglesitas y así pensarán y piensan muchas inglesitas y muchas y muchos de otras nacionalidades:

—¡Oh!, que amable, que español. Nuestro comunicante, todo un ca-

ballero, se encontró con las dos inglesas en la Plaza de Santa Teresa:

—Por favor —le preguntaron— ¿la plaza de Toros?

Y el hombre, con su inglés a medias ayudado por el español a medias de sus interlocutoras, logró decirles que pasando la Iglesia de San Pedro, a través de unos jardines, etc. Pero ellas no quedaban muy enteradas. Y entonces fué a más. Las acompañó hasta el principio de San Roque y las dejó ya en ruta directa:

—Bueno, esa que van a ver es la plaza de toros actual, muy antigua, un viejo coso taurino, pero van a hacer otra nueva. Ustedes no se hagan mucha idea de lo que es una plaza de toros por la que aquí tenemos.

Las chicas se marcharon contentas hacia la Plaza. ¡Oh! que amable, que español.

¿Verdad que la frase tiene una

consecuencia muy grata para nosotros?

## Zona de sombras

La otra tarde coincidí con algunos vecinos de la calle de la Batalla de Brunete, en las proximidades de la carretera de Toledo, los cuales están amenazados por una zona de sombras tremenda que empieza en las proximidades de la Plaza de toros, en la última bombilla que allí existe y no termina hasta la primera bombilla de la citada calle. En el medio por la noche, una tremenda sombra de bastante longitud que solo palia en parte la amabilidad del vecino de un chalet que les deja la luz encendida para que el paso sea más llevadero. Y unos que si es carretera, otros que si tal cosa, lo cierto es que los vecinos pasan hasta su miedo y todo, especialmente ahora que va a llegar el invierno. Y piden... —P.P.L.

## Opiniones

Van para papás, mamás y tatas: convendría un poco más de cuidado con los niños en las zonas verdes.

# La situación de la Iglesia en el Congo

Aunque la situación político-militar del Congo va sufriendo constantes y rápidas alteraciones, creemos de interés para nuestros lectores ofrecer el siguiente resumen sobre la situación actual de la Iglesia en el Congo. El trabajo que difundimos a continuación ha sido publicado por el diario "LA CROIX", de París.

Desde fines de mayo el desorden se ha extendido en el Congo y resulta muy difícil dar una panorámica fiel.

En varias regiones, sin embargo, no en todo el Congo; en el Sur, en el Centro, en el Oeste, en el Norte y en el Noroeste muchas zonas han permanecido tranquilas y podemos esperar que permanecerán así, si al menos la miseria no empeora. Porque la anarquía se debe principalmente a la miseria que reina en los campos. No es preciso engañarnos: la miseria es mucho más grande en los medios rurales que en los medios urbanos. Desgracia por desgracia, ésta es más soportable en la ciudad que en la selva y en la maleza; aquí no existe circuito comercial, el servicio médico no funciona, la amenaza del enemigo es más grave, las transgresiones de los policías y de los soldados se repiten impunemente. En la ciudad, con el dinero puede uno procurarse algunas mercancías, recibe cuidados médicos cuando es atacado por la enfermedad, goza de cierta protección contra los abusos y, sobre todo, hay distracciones que el campo no ofrece a quien quisiera olvidar su desgracia.

La rebelión es esencialmente una manifestación —y con frecuencia una explotación— de la desesperación, que se ha apoderado de los medios rurales ante la miseria cada vez más patente que los va cercanando. La desesperación conduce a los jóvenes de 15 a 25 años a la devastación y al nihilismo. Esta juventud no tiene nada que perder en una revolución social y política; nada será peor que el porvenir cerrado que le está reservado por el régimen actual. Sufrir una frustración y se siente víctima de una inmensa injusticia social. Que un político lo excite, que un hechicero lo tranquilice, que el cañamo y el alcohol —el terrible arak— la introduzca en un mundo de sueños; no se precisa más para constituir bandas rebeldes y rápidamente indisciplinadas, que apenas escuchan a sus jefes. Sin negar los aspectos políticos de la rebelión contra el poder establecido, es preciso sobre todo subrayar su origen social y económico: es una revolución de la miseria. Sofocar la rebelión por la fuerza no servirá de gran cosa si no se emprende al mismo tiempo un vasto esfuerzo para mejorar las condiciones de vida en el mundo rural y para devolver la confianza a los jóvenes.

¿Está organizada la rebelión? En el sur del Maniema, al menos, testimonios incontrovertibles establecen la existencia de un plan de subversión y de terrorismo. Las bandas de rebeldes llegan con listas de personas a quienes hay que suprimir. Así, en Kasongo, como en varias misiones de las cercanías, los seguidores de Soumaliot han matado a catequistas y monitores de las escuelas católicas. Muchos cristia-

nos de valía han pagado con la vida su abnegada fe.

## LAS MISIONES A PRUEBA

En Kwilu, donde la revuelta de Mulele comenzó en enero, las misiones que fueron preciso evacuar en las diócesis de Kikwit y de Idiofa, no se han podido apenas ocupar de nuevo. Algunos puestos en las fronteras de la holsa rebelde han reemprendido la vida en las condiciones materiales penosas que se puede imaginar. Un buen número de Padres Oblatos, que se han equipado de nuevo en Bélgica, acaban de partir para su misión.

Al Este del Congo, la diócesis de Kasongo ha sido completamente evacuada hacia puestos cercanos. Las religiosas africanas en Ruanda y del Norte de Kivu han regresado a su país. Habían venido en 1960 para ocuparse de las jóvenes y de las mujeres en aquellas misiones, que aún estaban desprovistas de comunidades religiosas. Lo mismo sucede en una parte de la diócesis de Kongolo y en algunos puestos de la diócesis de Baudouinville, Uvira y Bukavu. En varios casos las evacuaciones han sido decididas por las autoridades eclesásticas por razones de prudencia y a título temporal. Después de los dramas de Kongolo y de Kilembé se mantiene la vigilancia para no exponerse a riesgos graves. El personal evacuado ha sido destinado a servir en regiones en que el trabajo continúa y los misioneros más ancianos son enviados con permiso anticipado.

El asesinato del P. Lucien Van Damme (Marista), así como el de otras tres personas, llevado a cabo por un grupo de bandoleros en Kindu demuestra que el peligro es real. Y los asesinatos que se han sucedido en Albertville demuestran que aún en los grandes centros de inmediata proximidad a los dirigentes de la rebelión, nadie ha sido capaz de impedir los excesos de los grupos desenfundados de guerreros o de jovencitos irresponsables.

Al Sur de Kasai las tensiones existentes entre dos grupos políticos han traído como secuela antipatías hacia la Iglesia, a la que una facción acusa de apoyar a sus rivales. Han sido evacuadas y saqueadas algunas misiones, otras han sido liberadas mediante rescate y varios sacerdotes locales han sido arrestados en condiciones de dudosa legalidad. Parece que nos encontramos ante una ola real de anticlericalismo. No faltan ciertas potencias extranjeras dispuestas a alentarlo y a explotarlo.

En las franjas de las zonas perturbadas el trabajo pastoral se realiza frecuentemente con dificultades porque los desplazamientos regulares no son ya posibles; las rutas son impracticables, los controles policíacos imponen servidumbres paralizantes. La actividad debe concentrarse entonces en la misión misma y en sus cercanías inmediatas, pero permanece sumisa a los azares de una existencia turbada. Los nervios saltan a la menor inquietud y la salud se resiente como lógica consecuencia.

## LAS MISIONES EN SU LABOR

Este pequeño cuadro corre el riesgo de hacer creer que la Iglesia vive al ralentí y que ya no se puede esperar otra cosa de las Misiones establecidas en el Congo. Sería una equivocación dejarse llevar por tal impresión. Por extendidos y graves que sean, los incidentes dejan aún mucha libertad de acción a la Iglesia. Incluso en ciertas regiones agitados, los sacerdotes y las religiosas no han sido molestados; pueden trabajar en la medida en que se mantenga suficientemente el orden público.

Algunos hechos significativos permiten comprobar que la vida cató-

lica progresa a pesar de todo. En Luluaburgo, más de 15.000 participantes han asistido a las fiestas que conmemoraban el 50 aniversario de la primera escuela normal del Congo. Estaba presente el fundador de la escuela, el P. Emilio de Cock, que no ha abandonado el Congo. En Leopoldville, Mons. Scalais acaba de bendecir la iglesia parroquial número 14 construida desde el 30 de junio de 1960. En ninguna parte de África ha realizado la Iglesia semejante esfuerzo con miras a seguir tan cerca como le sea posible el extraordinario desarrollo de los centros urbanos. Las ordenaciones en el Seminario de Mayidi (Seminario regional para el Oeste y Centro del Congo) han sido particularmente numerosas: 21 nuevos sacerdotes han enriquecido el clero de una decena de diócesis. En la enseñanza católica secundaria se ha sobrepasado la cifra de 50.000 alumnos. Estos adolescentes se forman en 450 escuelas (sin contar los 40 seminarios menores), donde ejercen la enseñanza 988 religiosos, 413 seculares congoleños y 986 seculares extranjeros. La congregación de los Padres del Sagrado Corazón acaba de erigir su Provincia del Congo, la decimoséptima del Instituto. Esta provincia cuenta con 160 miembros, de los cuales diez son congoleños; su creación viene a consagrar un apostolado que comenzó en 1897 en un vasto territorio seis veces mayor que Bélgica. Los Misioneros de Verona, expulsados del Sudán, han tomado a su cargo dos puestos fundados por los dominicos en Uele; y anuncian la llegada próxima de importantes refuerzos. Esta colaboración aliviará a los 84 dominicos (de los cuales 20 son congoleños), que se entregan al servicio de una cristiandad en plena expansión: desde 1960 ha aumentado sensiblemente la asistencia a la misa dominical y la práctica de los sacramentos. Pero la moral conyugal atraviesa un estado de crisis, incluso en los medios cristianos.

En los últimos días de julio, los obispos del Congo han publicado una disposición regulando las primeras aplicaciones de la Constitución "De Sacra Liturgia". Las medidas tomadas son muy amplias y prescriben una utilización extensa de las lenguas vernáculas.

## LOS PROBLEMAS

Una actividad que se mantiene en medio de tan extendidas turbulencias debe necesariamente tropezar con buen número de problemas. Sin pretender hacer un inventario de los mismos, señalemos de paso las inquietudes financieras planteadas por la subsistencia cotidiana del personal eclesástico. El costo de vida aumenta de mes en mes; los recursos locales han llegado a ser insignificantes, la ayuda de los fieles extranjeros, principalmente de Bélgica, no se ha incrementado proporcionalmente. Los gastos de sostenimiento del personal docente se agravan en los seminarios menores constituyen también una carga que se hará insostenible con el tiempo. Y sin embargo, de ello depende la formación de los sacerdotes del mañana.

Más hay otra cosa que no son los problemas del dinero. En varias diócesis la penuria de vocaciones sacerdotales es extrema... Por otra parte se vislumbra la posibilidad de vocaciones tardías o semitardías; pero todavía no existen las instituciones aptas para su formación. En Elisabethville se intentará un ensayo en breve. Será preciso inspirarse en otro lugar donde maduran vocaciones que han permanecido inciertas a la vista de las pruebas porque atraviesa el país. En el Congo, igualmente, parece que el llamamiento del Señor se ha oído con más retraso que nunca.

La organización de la enseñanza

constituye el objetivo de las investigaciones y de proyectos varios. La prensa congoleña se ha levantado en varias ediciones —y a veces en términos vehementes— contra las intervenciones de los planificadores de la UNESCO. Esta organización internacional envía al Congo personal docente de escuelas secundarias (apenas un 25 por 100 del personal enviado por Bélgica), de calidad muy diversa, en el que lo excelente, forzadamente escaso, se aproxima a una dolorosa mediocridad profesional y moral. Envía igualmente especialistas de la organización de la enseñanza con la tarea de poner en pie un nuevo sistema escolar, como si todo lo que existe no tuviera valor. Estos tecnócratas en potencia provienen del mundo anglosajón, de Asia o de Iberoamérica y no pueden concebir un sistema en que el Estado no ejerce monopolio sobre la enseñanza. Ellos quieren transformar todo: estatuto legal de la enseñanza ordenanza de los ciclos escolares, programa, metodología. El Congo debe convertirse en campo de experiencia de teorías pedagógicas más aventuradas. La enseñanza nacional católica está directamente interesada porque comprende el 77 por 100 de toda la enseñanza primaria y el 61 por 100 de toda la enseñanza secundaria del Congo. La Oficina de Enseñanza Católica (el B. E. C.) bajo la enérgica dirección del P. Ekwa, jesuita africano, reaccionó vigorosamente para obtener del legislador un régimen que otorgue a la escuela del Congo su fisonomía particular y un programa realista.

Se ha dado a conocer un hecho importante sucedido cuando la redacción de la nueva Constitución del Congo, que prevé la libertad de enseñanza y la concesión de subsidios a las escuelas en el cuadro de una educación nacional controlada

## Becas de la Organización Sindical para el curso 1964-65

La Junta Central de Becas de la Organización Sindical ha formulado propuesta en el sentido de que se concedan, con cargo exclusivo a los fondos sindicales, 2.700 becas y ayudas de estudio para productores o hijos de productores por un total aproximado de 23 millones de pesetas. Estas becas afectan a estudios de formación profesional en centros no sindicales, a estudios eclesiásticos, estudios de enseñanza media, superiores universitarios y técnicos, y otras disciplinas. También comprenden ayudas a postgraduados y a subnormales.

La acción sindical, en orden a ayudas para estudios, se completa con 29.066 becas para estudios en Centros Sindicales de Formación Profesional, Industrial y Artesanos, y 2.460 becas para estudio de Formación Profesional Acelerada. Todo lo cual hace un total de 437.213.500 pesetas.

## Alta peluquería de señoras Muy pronto en...

por el Gobierno. Se trata de una fórmula propia para el Congo; se seguirá su aplicación con interés porque ella abre quizá nuevos caminos para conciliar los deberes de los padres, del Estado y de la Iglesia en materia de educación de la juventud.

J. J.

## NUEVA PLACA granondatio

### ● MENOR GASTO DE COLOCACION POR M<sup>2</sup>

Menor número de placas.  
Menos elementos de sujeción

### ● MAYOR SUPERFICIE UTIL

Menos solapes.

### ● PERFECTO ACABADO

### ● ENTREGA INMEDIATA

### DIMENSIONES

375 x 250 x 187,5 x 125 x **110** cms.

según pedido estamos en condiciones de suministrar este material en distintas longitudes, hasta 375 cm.



URALITA S.A.

Gabinete electroradiológico

## F. Tomé Bustillo

ELECTRORADIOLOGO

Intensificador de Imágenes. Radioterapia profunda. Rayos X fijo y portátil. Seriadior. Tomografía. Corrientes. Diatermia. Onda corta (fijo y portátil). Rayos ultravioleta e infrarrojos Catedral, 2 - Teléfono 1020 (C. S. número 301)



## El próximo domingo en S. Antonio a las 4,30, Real Avila-C. D. Guadalajara

De un momento a otro se registrarán nuevos fichajes

Siguen los aficionados pendientes de los nuevos fichajes que vengán a reforzar el equipo, que, a pesar de no haber obtenido victorias, unas veces debido a la mayor conjuntación del equipo contrario y otras por erróneo criterio arbitral han luchado e hicieron un airoso papel. Tenemos noticia de que se están barajando varios nombres de importancia y que la Comisión de fichajes no cesa en su labor, lo que ha de traer como consecuencia el adecuado refuerzo, que todos esperamos.

Es por otra parte digno de reconocimiento el gesto caballeroso de la Directiva del Club al dirigir una carta al jugador del Plus Ultra Santos Otero, lamentando el accidente fortuito que sufrió en el encuentro que tuvo lugar el día 20 entre su equipo y el Real Avila.

Por lo que respecta al partido que se desarrollará el próximo domingo a las 4,30 de la tarde en San Antonio frente al C. D. Guadalajara, hay que advertir que la Federación Castellana de Fútbol ha enviado una nota a la Directiva que extractada dice así: «Ponemos en su conocimiento

que el Consejo Directivo en su última reunión, tomó el acuerdo de comunicar a sus Clubs afiliados, de Tercera División y categorías regionales, que a partir del día 1.º de octubre del año en curso, en todos los partidos que organicen deberán incrementar en UNA PESETA el precio de cada una de las entradas y localidades». Ello supone un ligero aumento, también exigido a la Residencia Provincial, aumento que es, como se comprende, ajeno a la voluntad de los Clubs, pero que obligatoriamente han de establecer. Y ya que hemos hablado de Guadalajara, ayer miércoles se desplazó a dicha ciudad un equipo del Real Avila para enfrentarse con el Hogar del Productor de 1.ª Regional en partido amistoso con motivo de las fiestas de la ciudad. En este encuentro se probarán nuevos jugadores. Esperemos que esta visita de cortesía del equipo abulense a Guadalajara sea un anticipo de la victoria que nuestro conjunto tratará de lograr el domingo próximo en el encuentro que los aficionados esperan sea el primer pasc firme de una total recuperación.

G. Z.

## Nacimiento de la máquina telekírica

Ha nacido la máquina telekírica que, según parece, es mucho más práctica y perfeccionada que un robot.

Un «robot» es un artificio de inteligencia muy limitada, concebido para una misión bien precisa que aquel ejecuta fielmente, pero la máquina telekírica es capaz de ver, de oír y de oler. Estas impresiones se transmiten al dueño del aparato que entonces ordena a éste los gestos más adecuados.

La máquina en cuestión toma su nombre de dos palabras griegas que significan «a distancia» y «mano». Es un sistema compuesto efectivamente, de manos y piernas que, en lugar del hombre, realiza las misiones que haría normalmente un técnico o un obrero manual. La máquina telekírica posee una cámara de televisión que ve, un micrófono que oye, papilas que tocan y huelen y diversos detectores que reaccionan al calor, a la presión y a la radioactividad. Puede trabajar a gran distancia del hombre con tal que no se interrumpa la unión eléctrica (con cables u ondas) para transportar en los dos sentidos las informaciones indispensables.

Un modelo de sistema telekírico actualmente en funcionamiento, lo tiene la gran compañía de carburantes Shell. La máquina está situada a más de doscientos metros de profundidad bajo el mar y allí vigila los pozos

petrolíferos y hace las operaciones necesarias, bajo el mando de un hombre situado en un barco. La máquina telekírica es un obrero ideal que no descansa ni necesita interrumpir su trabajo.

## Pronóstico de Ripoll para el domingo:

“Hay verdaderos deseos de ofrecer a la afición la primera victoria de la temporada”

«El encuentro con el Cuenca estuvo ganado y debimos haber vencido»

¿A qué atribuyes los desaciertos del Real Avila?

—Propiamente desaciertos... El equipo está acoplado y tiene juego. Lo que precisa es coger el ritmo de juego, que demostró en varias ocasiones aunque no se vio acompañado por la fortuna, unas veces a causa de los árbitros y otras de la suerte. Las adversidades sufridas realmente tienen su razón en los partidos que nos tocó jugar. Claro que el día del Plus Ultra...

¿Qué recomendaciones a la inquietada afición?

—Que tenga un poquito de paciencia solamente. Que hay equipo, aunque sin suerte hasta hoy. Que lo que necesitamos de verdad es que nos apoye. A ver si hay victorias para elevar la moral que precisamos y logramos el éxito que todos los jugadores estamos deseando para la satisfacción de los seguidores.

¿Cómo viste el partido del pasado domingo?

—En momentos ganado. El

Cuenca es por qué vamos a ocultarlo, un equipo de Regional (El Parque Móvil, como todos sabemos), con mucho menos juego y técnica, pero que basa su resultado en una gran fuerza física, muy importante en los choques y saltos. El encuentro estuvo ganado y debimos haber conseguido la victoria.

¿Cuál fue el fallo?

—Cuando las cosas salen mal, se recurre a la mala suerte. Pero en este caso es la pura verdad.

¿Tenemos noticia de que hubo algún accidente antes del partido que pudo contribuir al resultado adverso?

—Tuvimos un accidente a 10 kilómetros de Madrid en la carretera a Cuenca a las 10 de la mañana. Tardó en repararse la avería del automóvil, que en eso consistía el accidente, casi tres horas, porque el conductor tuvo que desplazarse a Madrid para soldar una pieza del palier o caja de cambios, no sé exactamente, porque no entiendo de mecánica. Regresó a la una. Llegamos a Cuenca con 11 horas de viaje a las cuatro y cuarto, con el tiempo justo de vestirnos y saltar al campo. Y por si fuera poco sin hacer la comida ordinaria. Lo que no fue obstáculo para que todos saliéramos con la moral de ganar.

—Entonces, cabe atribuir el hecho a falta de previsión de la Directiva?

—De ninguna manera. Fue un accidente fortuito y la Directiva tenía preparada una furgoneta y un taxi, caso de que el conductor se retrasara demasiado.

¿Tu pronóstico para el próximo domingo?

—Creo que el Avila debe ganar. Está en buen juego y aunque la moral se debilitó, no se resquebrajó nunca. Hay verdaderos deseos de ofrecer a la afición la primera victoria de la temporada y de salir del puesto comprometedor que en la actualidad ocupamos, un poco injustamente, en la tabla.

¿Como se portó el público y la Directiva de Cuenca?

El público muy bien. La Directiva formidablemente. Ofrecieron un palco para los representantes del Avila, prensa y familiares y acompañantes de los jugadores. Su caballerosidad llegó hasta tal punto, que el señor presidente del Cuenca, ante las lamentaciones de Raúl y Villar, que habían sido desposeídos de una cantidad, por esos raterillos que hay en todas partes, compensó a los jugadores y pidió excusas por el suceso, que por otra parte no tenía demasiada importancia económica.

¿Qué puesto auguras para el Real Avila en esta temporada?

—Aproximadamente la mitad de la tabla.

¿Qué puestos rellenarias como aficionado?

—En realidad no hay, a mi entender, ninguna línea demasiado floja. Falta acoplamiento en el equipo y confianza en los jugadores. Claro que esto se conseguirá a base de partidos.

¿Crees que la afición abulense

es mejor o peor que otras, deportivamente?

—Ni mejor, ni peor. Quizá un poco más apasionada, más vehemente, quitando a la del Rayo. En ocasiones es muy apasionada y otras veces es fría. Al equipo hay que apoyarle cuando pierde, no cuando gana.

¿Cómo se encuentran los nuevos fichajes en el Real Avila?

—Entre nosotros hay un mutuo entendimiento, pues todos ponemos buena voluntad en ello. Mis compañeros son excelentes personas, aunque esto suene a jabón barato. El año pasado no hubo encuentros entre nosotros. Este, Paqui, por citar a alguno es formidable y Villar es un pedazo de pan. Los de Avila capital, no hay que hablar de ellos, porque su bondad es de sobra conocida por los aficionados.

¿Cuál crees que es tu verdadero puesto en el fútbol?

—El que me gustaría ocupar es el de interior de enlace. Estoy contento con el que ocupó, porque, aunque con diferente número, hago la labor que más me agrada, que es la que he dicho. También me gustaría hacer la labor de un tercer medio, cosa que me va estupendamente.

¿Se dice que rindes más fuera que en casa, es cierto?

—Posiblemente. Quizá porque fuera no tengo quien me de voces y me ponga nervioso. A uno en su ciudad, le piden más que a nadie.

¿Qué consideración tiene el Avila fuera de su tierra?

—Le consideran un equipo luchador y muy difícil de vencer, porque no se entrega en ningún momento. Lo que no admite ningún género de dudas es que al Avila le tienen dentro del grupo una gran estima. En Madrid está considerado como uno de los equipos más simpáticos.

Ha cortado la conversación Zapatera, capitán de la Residencia Provincial, que está esperando al entrevistado desde hace tres cuartos de hora. Con él se marcha Ripoll y con Ripoll la esperanza de que su promesa de victoria a ofrecer a la afición el domingo, sea una realidad.

García Zurdo.

## He aquí, nuestra quiniela

1.ª y 2.ª DIVISION		
1 Zaragoza-At. Bilbao ...	2	1 x
2 Oviedo-Español ...	1	x 2
3 Las Palmas-Córdoba ...	2	1
4 Barcelona-Murcia ...	1	
5 Elche-R. Madrid ...	2	
6 At. Madrid-Coruña ...	1	
7 Betis-Levante ...	1	x
8 Osasuna-Europa ...	2	
9 R. Unión-Burgos ...	1	
10 Santander-R. Sociedad ...	2	x 1
11 Melilla-At. Ceuta ...	x	
12 Algeciras-Valladolid ...	2	
13 Mallorca-Hércules ...	1	
14 C. Sotelo-Onteniente ...	1	
RESERVAS		
1 Orense-Hospitalet ...	1	
2 Pontevedra-Sabadell ...		

# Firestone

—Retiro lo que he dicho sobre el potaje pero, por favor, no se vaya...

**NEUMATICOS  
RECAMBIOS** **Firestone**

Concesionario: **García & San Frutos, S. L. - Avda. José Antonio, 22**

Salón de alta  
peluquería de señoras  
¿.....?

## Kaleidoscopio

AGENDA

Un señor muy ordenado escribe sus apuntes en la agenda para no olvidar lo que debe hacer al día siguiente.

Y escribe para empezar:

Primero, ordenar mis ideas.

Segundo, hablar con mi mujer sobre lo que hemos de hacer en las próximas vacaciones.

Tercero, ordenar de nuevo mis ideas.

**Se alquila**  
Hotelito amueblado, económico, solo invierno. Capitán Peñas, 30

(Viene de primera página).

contrario no pierde la confianza en las personas.

Es infatigable, no pierde el tiempo, lo hace todo con el mayor empeño. Incluso en lo que es a veces nimio pasatiempo, pone toda la fuerza de su voluntad, como si se tratara de realizar una empresa de máximo interés. No tiene tiempo vacío.

Su entretenimiento de los tiempos libres es la pintura, excelente sedante en su vida de grandes y naturales preocupaciones. Se entrega a la lectura hasta altas horas de la noche. ¡Cuántas veces las luces del nuevo día le han encontrado con el libro en las manos... libros de rigor científico, de ensayos serios, de historia, de política mundial!

Su conversación, amenísima,

viva y con fulgores interesantísimos, tiene como base su prodigiosa memoria, y cuando enjuicia algún hecho y conducta, siempre se inclina a la benevolencia; no obstante, cuando el hecho o conducta afecta a la Patria o a las directrices establecidas, es de una inflexibilidad a toda prueba.

Amable, comprensivo y afectuoso, nunca desciende a confianzas, que en realidad nadie intenta tomarse, porque su manera de ser sencilla y cordial infunde el natural respeto que debe rodear a toda persona de su categoría.

Frugal en toda su vida, enemigo de ostentaciones y de causar molestias, elude muchas veces concurrir a actos que con su presencia se complicarían.

Es de amplitud de horizontes. El mar, el campo, el monte... Son bien conocidas sus aficiones.

En el mar parece que se transfigura. Siente la belleza de lo grande y desarrolla una actividad tal, que puede afirmarse que el cambio de ocupación es su mejor descanso. Trabaja con los que trabajan, y su ejemplo anima a todos para que el barco sea como bulliciosa colmena.

El campo y el monte ensanchan su espíritu, y todo lo calibra con una buena medida de espíritu franciscano en la contemplación de la naturaleza.

Los desheredados de la fortuna y los obreros son su preocupación; bien palpable se demuestra en la extensa legislación social y laboral del Estado. Tiene prisa para acabar con el chabolismo y para que las viviendas sean más humanas y dignas para la vida familiar. Trabajo para todos y para todos los meses del año en todas las provincias de España son sus acuciantes consignas.

Es incansable. No se recuerda que haya dado lugar a la fatiga. Ni por las audiencias numerosas, ni por los Consejos de ministros, de duración hasta la madrugada muchas veces. Incluso, si nos remontamos a nuestra Cruzada, ni por las horas apretadas de peligros ni por los días de prolongada y natural tensión, se le pudieron observar señales de cansancio.

Es de una línea recta y constante, y tan ecuaníme, que puede asegurarse que en muy poca manera variado su manera de ser de hoy comparada con la de un ayer lejano.

Realmente, donde se puede apreciar más y conocer todo su valor humano, su perfil señero, es en su vivir diario, recatado y austero, donde se admira su temple espiritual en el trato de las gentes, en el planteamiento de los asuntos graves y el resolverlos siempre con su tacto exquisito y una visión certera de la realidad. No es fácil para prestar oídos a los veleidados y a los audaces. Calibra muy bien los valores.

La vida del Generalísimo Franco no es improvisada; es fruto de un trabajo asiduo, de un conocimiento propio, de reflexión y de virtud. Franco siempre ha sido así. Franco siempre será así.

José María Bulart  
(Prestitero)

## La soberanía de Gibraltar

### INGLATERRA no quiere discutir con ESPAÑA

#### Irrebatible argumentación jurídica de Venezuela en defensa de los derechos españoles

NUEVA YORK, (del corresponsal de «Ya»).—La Gran Bretaña se niega a discutir con España la soberanía del peñón de Gibraltar. Tal ha sido la afirmación hecha esta tarde por el delegado inglés King en el Comité de Descolonización de las Naciones Unidas. España no tiene, según King, derecho alguno a ser consultada en la materia. La «desdenosa y amenazadora» actitud española ante el Comité de los Veinticuatro fuerza a la Gran Bretaña a advertir que no dudará en proteger al pueblo de Gibraltar como sea necesario. Estas alusiones destempladas del delegado del Reino Unido a la reciente intervención del delegado español tendrán respuesta española en la próxima sesión. España carece de derechos, según King, a invocar el tratado de Utrecht. No existe, en tesis británica, conflicto entre la autodeterminación «gibraltareña» y aquel tratado. King entiende, y así lo dijo, que su posición ante el Comité contrasta con la «estéril y retrógrada» seguida, desde el punto de vista humano, por España.

#### ARGUMENTACION JURIDICA DE VENEZUELA

Las palabras del delegado de la Gran Bretaña no ofrecieron, sin embargo, respuesta adecuada a la argumentación jurídica, abrumadora, expuesta poco antes por el delegado de Venezuela. La posición venezolana de septiembre de 1963 ante el mismo Comité fue mantenida.

Venezuela, junto con Irak, Túnez y Siria, concluye que uno de los medios de descolonización reside en integrar pueblos al estado de origen y del que fueron alejados, como es el caso de Gibraltar. El hijo vuelve así al padre. El Comité de los Veinticuatro, sin quitar ni poner rey, se interesa ante todo por la buena amistad entre las naciones. La reintegración de Gibraltar a sus dueños legítimos no presupondría en modo alguno, en la misma propuesta de Venezuela, menosprecio de sus actuales habitantes. El objeto primordial del Comité es la protección de pueblos como el «gibraltareño». No serían sacrificados intereses legislativos, ni poblaciones, ni los estados en querrela.

El embajador venezolano esgrimió textos del Gobierno británico referentes al conflicto entre ciertos aspectos de la autodeterminación y conceptos del Comité de las Naciones Unidas en contradicción flagrante con la tesis que más tarde expondría, sin novedades ni espíritu constructivo, el delegado del Reino Unido, King.

Uruguay sostiene en el Comité una línea equivalente a la de Venezuela. Ambas insisten en que España y la Gran Bretaña debieran discutir entre ellas, con buen ánimo, la cuestión de Gibraltar. España informó esta tarde al

Comité de los Veinticuatro de la evolución satisfactoria en desarrollo en Fernando Poo y en Río Muni, hoy Guinea ecuatorial, con gobierno propio. Sus habitantes, respaldados por la ley promulgada, habrán de decidir su futuro. La normalidad es absoluta en aquellos territorios. Ifni y Sahara, por otro lado, se encuentran sometidos a negociaciones directas entre España y Marruecos. Las entrevistas de Franco con Hassan y de Castiella en Rabat constituyen expresivas muestras de relaciones de amistad mutua. El Comité de la O. N. U. tiene la información convincente a tal propósito. Esta misma noche el embajador de Marruecos encomió aquel excelente entendimiento entre dos países vecinos y afirmó que «el espíritu de Barajas» está en pie.—L. M. D.

#### URUGUAY RESPALDA LA POSICION ESPAÑOLA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.—Uruguay respaldó la posición de España de que el futuro de Gibraltar se decida mediante negociaciones entre Londres y Madrid.

El doctor Velázquez, embajador uruguayo y presidente interino del Comité especial de los Veinticuatro para la liquidación del colonialismo, dejó momentáneamente esta última posición para hablar en nombre de su país.

Dijo Velázquez que el párrafo sexto de la declaración sobre la concesión de la independencia a los países y pueblos coloniales fue intercalado por sus autores «con el propósito de evitar que la aplicación indiscriminada de la libre determinación afectara la integridad territorial de los estados».

Velázquez luego dijo lo siguiente:

«Este Comité no es un tribunal que debe fallar un litigio de soberanía territorial, sino que su objetivo se relaciona con la descolonización, pero se descoloniza de muchos modos, no solamente por la independencia o la libre asociación; también quien se integra, y sobre todo quien se integra al Estado al que pertenece y del que una vez fue alejado, ése también se descoloniza.»

#### INTERVENCION BRITANICA

King, el representante británico, habló a continuación. Advirtió a España que Gran Bretaña cumplirá su compromiso con Gibraltar «en la forma que sea necesario». Dijo que su país está dispuesto a tratar con España sobre detalles de la interdependencia entre Gibraltar y España, pero no de la cuestión de la soberanía sobre el Peñón.

Declaró King que le sorprendía el carácter amenazador de las declaraciones emitidas por el representante de España acerca del pueblo de Gibraltar, y agregó que Gran Bretaña no se proponía continuar respaldándolas en todo momento.

A continuación, King repitió lo que había dicho en su intervención previa sobre los cambios constitucionales recientes realizados en Gibraltar. «Estos cambios —dijo— no afectarán a España ni a cualquier otro país».

Piniés, al terminar la sesión de hoy, dijo que se reservaba el derecho de contestar en una próxima sesión al delegado británico.—EFE.

## Actualidad

### Internacional

CONTINUA CONSTITUYENDO tema de primer plano en la actualidad internacional la cuestión de Gibraltar. Los delegados de dos docenas de países en las Naciones Unidas se encuentran actualmente en plena actividad encaminada a hallar una solución al problema. Las sesiones de estos días en el Comité Especial de los Veinticuatro, para la liquidación del colonialismo —escenario de la cuestión— ponen sobre el tapete el auténtico aspecto jurídico y legal de la demanda española, frente a peregrinos, débiles e inconsistentes argumentos esgrimidos por Inglaterra.

UNO DE LOS QUE DE esto último se han dado perfecta cuenta ha sido el representante del Uruguay, doctor Carlos María Vázquez, precisamente actual presidente interino del citado Comité, quien ha respaldado la posición de nuestro país, en el

sentido de que el futuro de Gibraltar debe ser decidido mediante negociaciones entre Londres y Madrid, replicando a los argumentos británicos antes aludidos. Es más, ha llegado, incluso, a poner en duda la validez dada a los textos de descolonización por el delegado británico.

CIERTAMENTE QUE RESULTA harto difícil andar haciendo equilibrios por la «cuerda floja» de la autodeterminación, inclinándose a un lado u otro, según sople el viento. Tal es lo que, según todas las muestras hasta ahora ofrecidas por Inglaterra, caracteriza la posición de la misma. Pero con la particularidad de que cualquier solución sería más apropiada que la «autodeterminación» conforme la entienden y preconizan los ingleses. Y todo ello porque, sencillamente, echaría por tierra las cláusulas del tan traído y llevado —y, por tanto famoso— tratado de Utrecht.

VEGA-INCLAN.

## En pocas líneas

### Información Regional

BURGOS.—Ha sido nombrado gobernador militar de Burgos y subinspector de la sexta región, al general de División, don Fernando Marín Delgado.

CACERES.—En reciente Consejo de ministros celebrado en el Pazo de Meirás se ha aprobado la concesión de una subvención de 300.000 pesetas con destino a las obras de la parroquia de San Juan Bautista de Cáceres.

La noticia ha causado inmensa satisfacción no solo en el señor párroco, don Manuel Vidal, sino en la feligresía toda, que con tanta puntualidad y generosa entrega viene colaborando en la reforma y restauración del templo, del cual aún quedan bastantes cosas por hacer y liquidar.

Destaquemos con espíritu de justicia esta valiosa aportación del Gobierno del Caudillo que acude con mano generosa en servicio de la Iglesia para obra tan popular en Cáceres, en la que tanto han colaborado y seguirán colaborando los fieles cacereños, con el corazón abierto a cuantas aportaciones sean necesarias hasta el final de mencionadas obras, llevadas a efecto con insuperable acierto y sentido artístico.

*Caja Hispana de Previsión*  
Compañía Capitalizadora, S.A.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42  
EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA

Capital: Ptas. 5.000.000,00

Reservas al 31 diciembre de 1963: Ptas. 617.743.389,25

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL  
en el sorteo efectuado el día 30 de Septiembre de 1964

MSB VBL GDE KVE  
PHT NMO BMB GRJ

Capitales pagados por sorteo hasta la fecha:  
96.171.000,00 pesetas.

Delegación en AVILA: Duque de Alba, 10 - Tel. 19 85